

'இந்து' குலை ஆசிரியர் ராம் கொழுப்பு விஜயம்: ஜனத்திட்டமை மூன்று முறை சந்தித்துப்பேசினார்

Registered as a Newspaper in Sri Lanka



முறை 2 19 - 1 - 86 ரூபிய (தை 6 ஜ. அவ. 8) முழக்கம் 844

(கொழுப்பு)

இந்து பக்திரிகையின் துணை ஆசிரியரும், பிரபல பத்திரிகையாளருமான திரு. ராம் ஒருவர் விஜயத்தை மேற்கொண்டு கொழுப்பு வந்துள்ளார். இவர் நேற்று மூன்று தடவைகள் ஜனத்திட்டமை ஜெயவர்த்தனைவைச் சந்தித்துப் பேச்கவார் த்தை நடத்தியதாகத் தெரிய வந்துள்ளது. இனப் பிரச்சினை விவகாரம் சம்பந்தமாகவும், கணக்காணிப்புக் குழு, யுத்த நிறுத்த நடவடிக்கை, டிலிப் பேச்கக்கள், யாழிப் பாண பாதுஙாப்பு வலயப் பிரகடனம் ஆசியனாற்றி இவர்களாலும் பேச்கக்கூடின்போது ஆராயப்பட்டது. நேற்றிரவு கம், ஹாவில் தாம் பங்குபற்றிய பொதுக்கூட்டமொன்றிற்கு திரு. ராமையும் ஜனத்திட்டது தமிழ்நாட்டின் அழைத்துச் சென்றார். திரு. ராம் இன்று ஸ்ரீலங்கா சுதந்திரக் கட்சித் தலைவர் திருமதி ஸ்ரீமாவோ பண்டாரந் யக்காவைச் சந்தித்துப் பேசவள்ளார். தமிழர் விடுதலைக் கூட்டனிப் பிரமுகர் கலாந்தி நீலை திருச்செல்வம், பெளத்த மத குருமார், அமைச்சர் என். தொண்டமான் உட்பட பல்வேறு எதிர்க் கட்சித் தலைவர்களையும் இவர் சந்திக்கவள்ளார்.

★ யாழிப்பாண மக்களின் உயிர், உடைமை வழிவை விளக்கி

பல லட்சம் தமிழர் ஓப்பத்துடன்

பாரதப் பிரதமருக்கு மகஜர்

கிராமம் கிராமமாகச் சென்று கையொப்பம் பெறப்படும்

யாழிப்பாண மாவட்டத்தில் புதிதாக அமலுக்கு வந்திருக்கும் ஆயிரம் மீட்டர் பாதுகாப்பு வலயத்திலை இங்கு வாழும் தமிழ் மக்களின் உயிருக்கும் உடைமைக்கும் ஏற்பட விருக்கும் அழிவுகளை விளக்கி, பொதுமக்களின் கையொப்பங்களுடன் கூடிய மகஜரோன் றை பாரதப் பிரதமர் ராஜீவ் காந்திக்கு அனுப்பி வைப்பதற்கான நடவடிக்கைகள் எடுக்கப்பட்டு வருகின்றது.

இதற்காக லட்சக்கணக்கான நிபுத்தங்கள் ஆயத்த ஏற்படுவதை மக்களின் கையொப்பங்களைக் கிராமமாகவும், வீடு வீடாகவும் சென்று சேக

தொண்டமாறு சம்பவம்

(வல்வெட்டித்துறை) கடந்த இருவு தொண்டமாறுறை சந்தியில் கண்ணி வெடி வெடித்ததில் சில இரா

...12 ம் பக்கம் பார்க்க

ஆஸ்பத்திரிக்கு நோயாளர் வருகை குறைந்து வருகிறது

யாழிப்பாணம் பெரியாஸ் பக்திரியில் தற்பே து செனி நோயாளர் வரவு மிகவும் குறைந்து வருகிறது தினமும் சராசரி ஆயிரம் பேருக்குமேல் இங் வந்த இடத்தில் நேற்று முன்தினமும், நேற்றும் சமார்

ஜனத்திட்டதை செயலக்கு குண்டினால் தகர்க்க முனைந்ததாக இருதமிழ்இளைஞர்மீது வழக்கு

கொழுப்பிலுள்ள ஜனத்திட்டதை செயலக்கு மற்றைய முக்கிய கட்டடங்களையும்

முடிவை எவரும் மாற்ற முடியாது

பிரதூவரிமையற்ற ஒருவர் வாக்கிக்கோவா, வேலை வாய்ப்பு வெறவோ முடியாது. இந்திலையில் அவர்கள் தீவிர

...12 ம் பக்கம் பார்க்க

உருத்திரபுரத்தில் மேலும் இரண்டு சடலங்கள் மீட்பு

(கிளிநோக்சி)

கடந்த வியாமக்கிழமை உருத்திரபுரம் பகுதியில் இராணுவத்தினரால் மேற்கொள்ளப்பட்டது பொதுபாக்கிப் பிரயோகத் தின்போது கொல்லப்பட்ட மேலும் இருவரின் சடலங்கள் பின்னர் பற்றக்கருக்குள்ளிருந்து பொதுமக்களால் கண்டெடுக்கப்பட்டன. அதில் ஒரு சடலம் நான்கு பிள்ளைகளின் தந்தையான து. சிவரத்தினம் என்பவரது என அடையாளம் காணப்பட்டது.

இவ்வாரத்தின் முற்பகுதி யில் இதுபற்றிய சில தீர்க்கமான முடிவுகள் எடுக்கப்பட வாமைத் தெரியவத்துறை.

மேற்படி சம்பவத்தின்போது மொத்தம் ஐந்து பேர் கொல்லப்பட்டது அறிப்பிடத்தக்கது.

இச்சம்பவத்தின் போது கைது

செய்யப்பட்டவர்களில் ஜெநீது பேரோத் தசிர ஏனையோர் விடுதலை செய்யப்பட்டதாக தெரிவிக்கப்படுள்ளது.

இதேவேளை உருத்திரபுரம் சம்பவநோம் போராளிகள் ...12 ம் பக்கம் பார்க்க

3 மாணவர் காயம்

(எண்ணர்ப்பன்னை)

ஆவங்காலில் இடம்பெற்ற விபத்தில் சிக்கிய கலைவாணி, மரணி ஆகிய ஒரு மாணவிகளும், நவாவிலில் இடம்பெற்ற விதிவிலை காயமடைந்த ஞானகுமார் என்ற மாணவனும் யாழ். ஆஸ்பத்திரியில் அனுமதிக்கப்பட்டுள்ளனர்.

பருத்தித்துறை பாண்வியாபாரி சூட்டுக்கு பலி! அச்சம் காரணத்தினால் அலுவலங்கள் மாற்றம்

(புலோலி)

பருத்திக்குறையில் ஒன்பது பிள்ளைகளின் தந்தையான 40 வயதான பாண் வியாபாரி ஒருவர் இராணுவத்தினரின் துப்பாக்கிச் சூட்டுக்கு இலக்காகி மரணமானார்.

கடந்த வெள்ளிக்கிழமை மாலை இதுப்பாக்கிச் சூட்டுக்கு சம்பவம் இடம்பெற்றது.

இறந்த பாண் வியாபாரியான

எஸ். தங்கராஜா பருத்திக்குறை இராணுவ முகாமிற்குப் பாண் விந்யோகம் செய்பவரென்றும், சம்பவத்தினமும் இராணுவ முகாமை நேர்க்கீருவர் சென்றுகொண்டிருந்து இவர் சென்றுகொண்டிருந்து போது பருத்தித்துறை சித்திவிதாயகர் வித்தியாலயத்திற்கு

அருகாமையில் துப்பாக்கிச் சூட்டுக்குப் பலிபானார்.

பருத்தித்துறையில் தொடர்ந்தும் பலத்த பதற்றம் நிலவிவருகின்றது பருத்தித்துறை நகர வர்த்தகர்களில் பெரும்பாலானால் தமது கடைகளில் ...12 ம் பக்கம் பார்க்க

யாழ். தபாலக வேலைகள்

மூன்றும் தினமாக பாதிப்பு

நேற்று யாழ். பிரதம தபால் கந்தோருக்கு ஒருவெளி ஆயிர்களே கடமைக்குச் சென்றிருந்தனர். அவர்களும் அச்சம் காரணமாக அங்கிருந்து உடன்

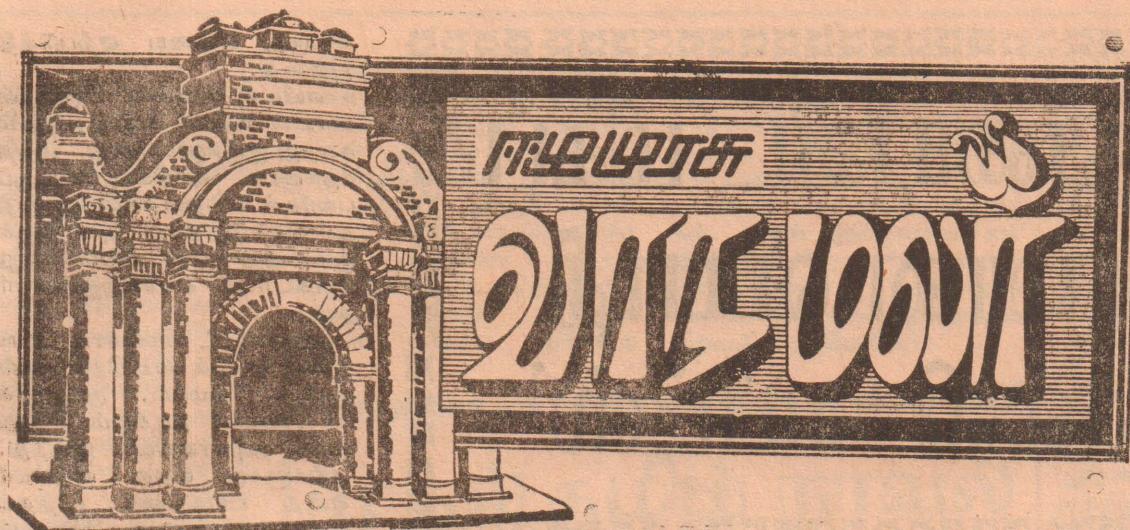
திரும்பிச் சென்று விட்டதினால் தபால் சேவைகள் உட்பட வழமையான கருமங்கள் எதுவும் மேற்கொள்ளப்படவில்லை.

...12 ம் பக்கம் பார்க்க

யாழ் தெவி பயணிகள் ரயில் மாற்றப்பட்டனர்!

நேற்று யாழ். பிரதம தபால் கந்தோருக்கு ஒருவெளி ஆயிர்களே கடமைக்குச் சென்ற யாழ்கேவி புகையிரத்தில் சென்ற பயணிகள் மதவாச்சியிலிருந்து அனுமதிக்கப்பட்டது.

ஒரு புகையிரத்திற்கு மாற்றப்பட்டார்கள். இங்கிருந்து சென்ற யாழ் தேவி மதவாச்சியிலிருந்து அனுமதிக்கப்பட்டது.



சொத்தின் கால் பங்கீ விடு கட்டுவதற்குப் பயன்படுதல் வேண்டும்

வரலாறு தெரிந்த காலம்
முதலாக தமிழ் முக்கள் பல
காரணங்களுக்காக சுற்றுத்
தைப் பிரிந்து பலவேறு நாடு
களில் மழுந்து வந்தார்கள்
என்பதற்குப் பல ஆதாரங்கள்
உள். பிரிவத துயரம் தாங்கா
மல் கணவனும் மனைவி யும்
வருந்திக் கூலைர் வடிடச் சீ
காட்டுகியை பல பழும் தமிழ்ப்
பால் கள் சிக்கரித்துள்ளன

அன்று வாழ்ந்த தமிழர் வெளிநடவடிக்கைகளை காரணம் வேறு; இன்று வாழும் தமிழர் வெளிநடவடிக்கை செல்லும் காரணம் வேறு. இது உலக்கறிந்து விவகாரம். நான் விவரிக்க விருப்பவில்லை.

குடிவரவு, குடியகல்வு போக்குவரத்து சொகர்யங்கள் வளர்ந்த இந்தக் காலத்தில் மிகுதியிக்க காணப்படுவது ஆச்சரியப்படுவதானதல்ல. ஆனால் ஒரு இனம் குடிபெயர்ந்து தொழில் தேடி அலைவதே அங்கு இயல்பாகக் கொள்ளும் என்றால், அந்த இனத்தின் எதிர்காலம் சுபிட்சமானதாக இருக்காது என்பதை சொல்லத்தான் ஆகவேண்டும்.

தமிழ்நாட்டுக்கு ஒரு ‘மாதுங்கா’ என்றால், ஈழத் தமிழர்களுக்கு ஒரு வெள்ளவத்தை இருந்து, அது சிறைந்துபோன வரலாறு அரசியல் பாடம், குடிபெயர்ந்த தமிழ் மக்கள் பூர்வீக கிராமங்களில் இருந்த தொடர்பையும் காப்பாற்றி, அதேசமயம் குடியமர்ந்த நகரத்தில் சுற்றம் சூழ வாழ வேண்டும் என்பதற்சாக செய்த பிரயத்தனங்கள் பற்றிப் பிவரங்கள் சுவாரஸ்யமானவை. அவை பற்றி எழுதுவ சமூக இயல் ஆய்வாளர் விவகாரம். கட்டடத்துக் கலைஞர் என்ற தன்மையில் குடிபெயரும் நம்மவர் குபாவும் வீட்டு முதலீடுகளை எப்படியெல்லாம் பாத்தத்து, இப்போ பாதிக்கி

நது எனப்பதை மட்டுமே
இங்கு எழுதுவேன்.
சுற்றும் சூம் தம் பரவீக

கிராம வகுக்களில் வேறுறுந்தி ஸ்தி
ரமாக இருந்துகொண்டு, தம்
காலிக உணர்வு நிலையை தெற்
கில் ஒன்றைக் காலை ஊன்று
வதற்கென ஒரு ஜீ'கையை
வைத்திருந்த தமிழ் மக்கள்,

சுமார் 1950 ஆம் ஆண்டுப்
பகுதியில் தென்னிலங்கை நக
ரங்களுக்கு குடும்பத்தோடு
குடும்பயர்ந்தார்கள்.

தென்னி. ந்தை முகராங்களுக்கு
குடும்பயர்ந்து சென்று குடியிருப்பு
மர்ந்த மக்கள் ன் சோகக்கதை
பல பலமுறை பாதிக்கப்
பட்டார்கள் இருந்தாலும்,
கலவரம் ஏற்படாத காலங்களில்
தென்னிலங்கை வாழ்க்கை
க்கை சுபீட்சமானதென்றே
இவர்கள் கருதிவந்தார்கள்.
இந்த வாழ்க்கை சூசாஸ்வத
மானது என்ற நினைப்பில் பூர்வீகக்
கிராயங்களில் இருந்து

தொடர்பை அறுத்துக்கொண்டார்கள். ஏராளமானவர்கள் வடக்குக் கிழக்கில் இருந்த வீடு நிலங்களை விற்று கள். பெரும்பாலானவர்கள் பேருக்கு ஒரு நிலமும் வீடும் வைத்திருந்தார்கள்.

1983ஆம் ஆண்டு யூலை மாதக் கலவரம் ஒரு ஏரல் ற்ருத் திருப்பம் கணிசமான தொகையினர். கலவரம் வரும் என்று முன் ன ச் சரிக்கையோடு தமிழ் பிரதேசங்களில் நிலம் வாங்கி வீடு கட்டிக்கொண்டார்கள். கலவரத்தின் பின்னரும் பல ஆயிரக்-ணக்கானவர்கள் தமிழ் பகுதி+ளில் விறரந்து நிலம் வாங்கி வீடு கட்டிக் கொண்டார்கள். இதனால் நிலத்தின் விலை நப்பழுத்தியாத அளவுக்கு உயர்ந்தது.

கலவரத்திற்கு சற்றே முன்
ஏரும், கலவரத்தை அடுத்தும்
தமிழ்ப் பகுதிகளுக்கு எந்த
வேகத்தில் குடுபெயாந்துவந்து
நிலத்தின் விலையை உயர்த்தி,
ஒருவகைப் பணவீக்கத்தை
ஏற்படுத்திய அதே மக்கள்
கூட்டாம்; இப்போ நிலம், வீடு,
நாடு எல்லாவற்றையுமே
துறந்து வெளிநா கஞ்சகுப்
பயணமாகிக் கொண்டிருக்க
ஒர்கள்.

தமிழ் மக்கள் கலவரங்க
ளின் பின்னர் குடிபெயர்ந்து
பூர்வீக கிராமங்களில் குடி
யெறும் போது, பின்னர், சமூக
நிலை திரும்பியது என்று மீண்
தென்னிலங்கையில் குடியம
ரும்போது; இனிமேல் வாழ்வு
சாஸ்வத்தமானது என்ற நிலைப்
போடு, அரசியல் குழநிலைக
ளின் மாற்றமே ஏற்படாது
என்ற அசட்டுத் துணிச் சலில்
சத்திக்கு மிஞ்சிய பாரிய பங்
களாகத்தோக் கட்டி வந்ததே

**மாமியார்
பாடல்
செய்து**

காலம் மாறிப்போச்சு
செய்தி
காணும் சுவரில் ஆச்சு
மூலைமுடுக்கில் எல்லாம்
இயக்கப்
பேச்சே முச்சாய்ப்
பீடாச்சு

சாமி கோயில் தெருவில்
 கூத்து
 சம்பவம் இவை யாச்சு
 ஆமி என்று சொன்னால்
 சனமோ
 அலறி ஓடலாச்சு
 வேலை வெட்டி யெல்லாம்
 எம்மை
 விட்டு விலகிப் போச்சு
 காலம் மாறி மூச்சு
 உண்மை
 காணும் கவரிலாச்சு!

தமிழ் மக்களுக்கு உணர்த்தும்
பெறுப்பை சமூக சீர்திருத்
தப் பணியில் ஈடுபோட்டுள்ள
வரசன் பொறுப்பேற்றுக்
ாள்ள வேண்டும்.

சொத்து பூராவுமே வீடாக
இருப்பதற்குள்ள ஆபத்தை
சமீபகால வரவாற்றன் பின்
வரும் தமிழ் மக்கள் உணர்ந்து
கொள்ள தந் வருந்துவதா
னது. வீட்டு முதலீடு சொத்
தின் கால்வாசிக்கு அதிகமான
தக இருந்தால் அது ஆபத்
தான் ஒரு நிலை.

நீருவன் பொருளாதார
 நிலையில் ஸ்திரத்தோடு இருக்கட்டவண்டும் னல், அவன் தன்
 சொத்தில் பாதியை வணி தத்
 திலும். கால்வி சியை வீட்டிலும், அரைக்கால் வாசியை
 நிலைத்திலும், மீதியுள்ள அரைக்கால் வாசியை நான்காகப்
 பங்கிட்டு ஒரு பங்கை வங்கிக்
 கிலும், ஒரு ஸ்கைத் தங்கத்
 திலும், ஒருபங்கை வெள்ளியிலும் போட்டு ஒருபங்கை
 வெற்கக்கமாகவும் வைத்திருக்க
 வேண்டும். பங்குகளை வாங்குவதிற்குத்தப் பஞ்சாலையில்
 கொஞ்சம், வங்கிப் பங்குகளில்,
 காஞ்சம், சர்க்கரை ஆலைகளில் கொஞ்சம் எனப் பல
 துறைகளில் வாங்கவேண்டும்.
 ஓன்று வீழ்ந்தாலும் மற்றது
 கைகொடுக்கும். எல்லாச்
 சொத்துக்களையும் வீட்டில்
 போடுவது அபத்தான்கு

விலூகுத் தக்க வீக்கம்
வேண்டும் என்பார்கள். வீட்டு
(11 ஆம் பக்கம் பார்க்க)

‘தி ருவாளர் இன்னரின்
படைப்புக்கள் எளிமையான
சொற்களில் அமைந்து கிடப்
பது மெச்சத்தக்கது. அவர்
புதிதாக எழுதியுள்ள இப்புத்
தகத்தின் தனிச் சிறப்பே
அதன் எளிமை தான்.

இவை போன்ற வசனங்களை நாம் அடிக்கடி நால் மதிப்புரைகளிலும், அணிந்து ரைகளிலும் காண்கிறோம். பறதி கவிதை களிலுள்ள தனித் தனிமையின் முககியமான அம்சம் அவற்றின் எளிமையே என்றும் கூறப்படுகிறது வசனத்தைப் பொறுத்தவரை ‘கல்கி பே பா ன் ரூர் இந்த நாற்றுண்டில், எளிய மொழிந்டை என பதைக்கையாண்டு மக்களிடையே பெறும் பகுமும் செலவு’ க்கும்

கூடும் கூடும் கூடும் கூடும் கூடும்
 பெற்றவர்கள் சுருக்கம் கச்
 சொல்வது னால் எனிமையான
 மொழிநடை சிறப்பு வாய்ந்த
 தென்று சொல்வது இன்று
 பொது வழக்காகிவிட்டது.
 இவ்வாறு எனிமைக்குத் தனி
 யன சிறப்பு இந்த நூற்று
 ண்டில் எப்படி, ஏன் உண்டாயிர
 மிருள்ளப்பதையும், அதன் நயன்
 களையும், பயன்களையும் சுற்று

★ இன்றைய இலக்கியப் பிரச்சனை

காலத்துக்கு ஈடு கொடுத்து
மொழியும் தன்னை மாற்ற வேண்டும்

உற்றுநோக்கி விசாரித்தல்
பயனுடையதாகும். நயனக்
ஸ்தீத் தவிர நட்டங்களும் ஏதா
வது உண்டா என்று விசா
ரணை செய்தலும் தகும். எனிலையின்
நலந்தீங்கு பற்றிய
விசாரணையின் பேர்து, முதலிலே
கலைத் துறை ஞான
மாத்திரம் நின்றுகொள்ளாது
அறிவுத்துறை கலையும் சேர்த்து
கூட கொண்டே நமது பரிசீலனையை நடத்த வேண்டும்.

களோ, திசைச்சொற்களோ வாசகனுக்கு விளங்காதன வாக அடிக்கடி இருக்குமா னல் அங்கு மொழி கடுமையானதாகி விடுகிறது. பலருக்கும் நன்கு பழக்கப்பட்ட அதாது அவர்கள் நன்றாக அறிந்த சொற்களைப் பிரயோகிக்கும் பொழுது, எழுதப்படுவனவற்றை எல்லாரும் விளங்கிக் கொள்ளமுடியும். எனவே அத்தகைய எழுத்தினற் பயன் பெறுவோர் பலர் ஆகின்றனர். ஆகவே அந்த எழுத்துப் பாராட்டைப் பெறுகின்றது. அப்படியானால், ஆதரவும் பய

நும் மிகுந்த எளிமையான
மொழியை எழுதாமல்,
கடினமான தழிழை எழுது
கிறவர்களின் நோக்கம் தான்
என்ன?

கடினமான தமிழை எழுது
கிறவர்களில் இரண்டுவகையா
னவர்கள் இருக்கிறார்கள்.
இவர்களில் ஒருசாரார் தமிழ்படிப்
பைப் புலப்படுத்துவற்காக,
அல்லது கடினமான மொழி
நடையுடன் தாம் கொண்ட
பழக்கத்துக்கு அடிமைப்பட்டு
அப்படி எழுதுகிறார்கள். மற்ற

11-ஆம் பக்கம் பாடக்கூ

இ மபதுகளில் ஒருநாள்
 இடம் இவங்கைப் பலகலைக்
 கழகத் து அரசான் யோர்க்க
 மண்டப மேடை. சங்கிலி
 நாடக ஒத்திக்கை நடந்து
 கொண்டிருந்தது. பேராசிரியர்
 தான் எழுதி நெறிப்படுத்து
 கின்ற “சங்கிலி நாடகத்” நை
 ஒத்திக்கை செய்து கொண்டிருந்தார். உதவித் தயாரிப்பா
 ளராப் பேராசிரியர் வித்தி
 யானந்தன் இருந்து நற்பணி
 புரிந்தார். சங்கிலி நாடகத்
 தில் வரும் நாட்டார் பாடல்
 ஒன்றறப் பாடி, ஆடி நடிப்
 பைப் பழி. கிணர் கலையருவி
 கண்டிப்பின்னை. பாடல் வரு
 மாறு! -

“என்ன பிடிக்கின்றும் அந்தோனி எவ்விப்பிடிக்கின்றேன் சின் ஞாரே தெத் தம் மாணவரிடம் பேராசிரியர் கணபதிப்பிள்ளை வள்ளத்து வந்தார். பேராசிரியரின்

பொத்திப் பொத்திப்பிடி அந்
தோனி
முறிக் கொண்டோடுது சின்
ஞோரே.”

பேராசிரியர் வத்துயானந்த இன் முகபாவணையும் அங்க அசைவும் ஒரு தனி நாடகம். இத்னாப் பார்த்து நான் சுலைத்துக் கொண்டிருந்தேன். “இந்த இரண்டு பேரும் சேர்ந்து ஒரு நாடகம் நடித்தால் நல்லது” என்றேன் மெல்ல மக பேராசிரியர் கணபதிப் பிள்ளைக்கு நான் சொன்னது கேட்டுவிட்டது; மெல்லமாகத் திரு பினர்; “உவர் என்ன வாய்?” என்றார். என்மீது

அவர் மரியாதையாகச் சொற் களைக் கையாண்டால் அதன் கருத்து, அவருக்கு கோபம் வந்த விட்டது என்பதுதான். கடையை மாற்ற நான், 'நல்ல காட்சி! நல்ல நடிப்பு!' என்றேன். 'பொறு வாறன்', என்றவர் மேடையை விட்டு இறங்கினார்.

‘நான் மேடையில் நடிக்க வில்லை; ஆனால் மேடையோடு நீண்ட காலம் பழகியவன். நான் நடிக்கிறேன் மேடையில். நீ அதனைப்பார்க்கத் தயாரோ’ என்றார். இதிலிருந்து அவருக்கு வந்த கோபம் தணி

சிரியர் வித்தியானந்தன் நாடகங்களை எழுதவில்லை. எழுதியும் இருக்கலாம்: ஆனால் இவர் மரபுவழி நாடகங்களைத் தயாரிப்பதிலும், பழைய ஏடுகளை ஆராய்ந்தும் அச்சேற்றியும் வந்துள்ளார்.

பேராசிரியர் வித்தியானந்தனின் முத்தமிழ்ப் பணியை இனி ஆராயலாம். இவரிடப் பியல்பாக உள்ள மதிநுட்பம் ஒருபக்கம். ஏட்டுப்படிப்பு ஒரு பக்கம்; இளமை இன்னும் ஒரு பக்கம் 'ஒருவரின் முதுமையை நன்கு விளங்கிக் கொள்ள வேண்டுமானால் அவரின் இளமையை ஆராய்'வண்டும் என்பர் மேலைத் தேய அக்நால் ஆய்வாளர். எனவே பேராசிரியர் வித்தியானந்தனின் இளமையை நோக்குதல் பொருத்தம். இவரின் தந்தை

காரம், ஒப்பனை என்பவற்றில்
போதிய அனுபவம் பெற்றார்

அதுமட்டான்றி பேராசிரியர் விபுலானந்த அடிகளார், பேராசிரியர் கணபதிப்பிள்ளை, பேராசிரியர் செல்வநாயகம் ஆகியோரிடம் சங்க இலக்கியம் தொடக்கமிக்கால இலக்கியம் வரை கற்றுத்தேறினார். இந்த மூன்று பேராசிரியர்களும் சிறந்த உரைநடை ஆசிரியர்கள். இந்த மூவரிலும் உள்ள நல்லி யல்புகளைப் பேராசிரியர் விதியானந்தன் தனதாக்கிக் கொண்டார். ஒசைக்கமிழில்

பேராசிரியர் விபுலானந்த அடி
கள் பெரும் கடல். தமிழ்
இசை மறுமலர்ச்சிக்கு இவர்
ஆற்றிய தொண்டு அளப்பரி
யது. இவரின் இசை ஆராய்
ச்சி அனைத்துவகப் புகழ் பெற்
றது. இவரிடம் சிலப்பதிகாரம்

ாற்றில் விளையும் நந்தனும்

ஷ்டுத்து நாடக வரலாற்றில்
கலையருவி கணபதிப்பிள்ளையும்
கலைமாமணி வித்தியானந்தனும்

யார் சட்டத்தரணி சுப்பிரமணியம். இவர் தமிழ் நூலை விரும்பிக்கற்றவர். தமிழ்நூலையில், மக்கள் கலையில் பெரும் சடுபாடுடையவர். இந்த ஆர்வத்தைப் பின்பற்றி நினர் இளம் வித்தி. தெல்லிடப்பழை, வீமன்காமம், மாவிட்டப்புரம் ஆகிய இடங்களில் நடைபெறும் கூத்துக்கள் பல வற்றையும் இவர் விரும்பிடப்பார்ப்பார். மாவிட்டப்புரம் கந்தசாமி கோயிலில் இடம் பெறும் கோயில் சார்ந்தகலை கலை இவர் சுவைத்து வந்தார். இப்படியாக இளம் வித்தியின் கலையார்வம் வளர்ந்தது. தன் இடைநிலைக்கல்வி மயாற்ப்பாணத்தில் முடித்துக்கொண்டு இளம்வித்தியில்கலைக்குமதம் பகுந்தார்.

பல்கலைக் கழகப் படிப்பு இவரின் கலை ஆர்வத்தை எப்படித் தூண்டியது என்பதை அடுத்து நோக்கலாம். பல்கலைக்குமகத்தில் இவரின் தமிழ்

ஆசான்கள் பேராசிரியர் விபூலானந்த அடிகள், பேராசிரியர் கண திப்பிள்ளை, பேராசிரியர் செல்வநாயகம் இம்மூவரில் இளம்விததியைப் பெரிதும் கவர்ந்தவர் பேராசிரியர் கலையருவி கணபதிப் பிள்ளை. வற்றுத் பெரும் அருவியாக இந்தக் கலையருவி ஒடிக்கொண்டிருந்தது. இந்த அருவியில் முதிர்ந்து வளர்ந்துவந்தது ஒரு கலைமாமணி. இதுவே இன்றைய பேராசிரியர் விட்த்தயானந்தன். பட்டதாரி மாணவன் விட்தியானந்த தனிப் பேராசிரியர் கணபதிப் பிள்ளை விட்டுமறையைக் கழிப்பதற்காகத் தன் புகுந்த அகம்மட்டக்களப்பிற்கு அழைத்துக்கொள்வார். இதனால் பூப்படதாரி மாணவனின் உள்ளத்தில் கூத்துக்கலை ஆர்வம் மேலும் வளர்ந்தது. விரிவுரையாளரான பிள்ளை அராய்ச்சிப் பயிற்சிக்காக இந்த பேராசிரியர் கலையருவி கணபதி பிள்ளை விட்தியைப் பெற்று விட்டார்.

ஆராயச்சுப் படிப்பற்காசு
இலண்டன் சென்றார். வித்தி
அவரும் தன் ஓய்வு நேரத்தைத்
நாடகத் களிரிக்கலை அறிவு
வளர்ச்சிக்காகச் செலவு செய்ய
தார். பட்டதாரி மாணவுவை
இருக்கும்போது பேரச்சிரியர்
கணபதிப்பின் ஜோ
யின் நாடகத் தயாரிப்பு
மாணவ தொண்டு கட்டு
வும் ஏடு பார்ப்பவராகவும்
இருந்து உழைத்து வந்தார்.
மேடை ஒமுங்கு, ஆடை அவந்தி

கற்கும் வாய்ப்பு பட்டதார்
மாணவன் வித்திக்குக் கிடைத்
தது. ‘அன்று ஓர் அடிகளாக
எழுதினார், இன்று ஓர் அடிக்
ளார் அதற்கு ஒப்பாரி ய
விளக்கம்’ தருகின்ற முறை
எனத் தன் பேராசிரியர்
விபுலானந்த அடிகளாரைப்
பற்றிப் பேராசிரியர் கணபதிப்
பிள்ளை குறிப்பிடுவார். இசைத்
தமிழில் இளம் வித்தியைக்
கவர்ந்தவை பண்ணிசையும்

தனின் மாணவரின் ஒருமூகப் பட்ட கருத்து. இவ்வாய்ப்போராசிரியர் வித்தியானந்தாற்றுத் தன் அறிவையும் ஆற்றலையும் வளர்த்துக்கொண்டார்.

தமிழ்களும் நல்லவுகம் பாராட்டியது. ‘வித்தி என்றால் நாடகப்பணி’ என்று இன்றும் பாராட்டுவர். இதில் உண்மையும் உண்டு. அப்படியானால் வித்தியின் ஏனைய பணிகள் குறைந்தவை என்று கருத முடியாது. இவரின் இயல் இசை, நாடகப்பணிகள் தனித்தனி ஆராய்ப்பட வேண்டியவை. அந்த முயற்சிக்கு அடிகோலுவது நல்ல தமிழ்த்தொண்டு. தன் வழிகாட்டியாம் கலையருவி கணபதிப் பிள்ளையைப் போல இவர் ஆக்க இலக்கியத்தில் ஈடுபட வல்லை. காரணம் உண்டு ஆக்க இலக்கியத்தில் இலம்பார்க்க இன்றைய தேவை மறைந்து வரும் தமிழ்ரல்கிய வடிவங்களுக்கும் கலை வடிவங்களுக்கும் புது வாழ்வை கொடுக்க வேண்டும் என்பதில் பேராசிரியர் வித்தியை நீர்த்தன் பெரும் நயபிக்கை கொண்டிருந்தார். ஒருக்காக கட்டத்தில் இத்துறையில் இவர்தனித்து நின்றே உழைத்து வர்த்தார். பிறர்போற்றுவதையும் தூற்றுவதையும் இவர் ஒரு போதும் பொருப்புக்கவை

மது அருந்தும்
தாய்மார்

ஜேர்மனியில் தாய்மா
ரின் மதுவருந்தும் பழக்
கத்தினால் ஒரு வருடத்
தில் 2000 குழந்தைகள்
உடல், உளர்தியில் ஊன
முற்றவர்களாக பிறக்
கின்றார்கள். மது அருந்
தும் தாய்மாருக்கு ஊன
முற்ற குழந்தைகள் பிறக்
கக் கூடிய சந்தர்ப்பம்
ஐம்பது வீதமாகும். இவ்
வாறு பிறககும் குழந்தை
களில் தொண்ணுற்று
வீதம் உள் ஊனமுடைய
வர்கள். முன்றில் ஒரு
பங்கு குழந்தைகள் இரு
தய நோயால் பாதிக்கப்
படவாம்.

ஈழமுரசு டிசம்பர் மாத
சிறுகதைகள்: மதிப்பீடு

“**பி** ஸ்ளை பெறும் கல்வி” என்றால் என்ன? “சிறுநீர்ப் பாசனத்திட்டம்” என்றால் எது? என்ற வினாக்களுக்கு விடை காண்பதானால் விபரிதமான பதில்களையே பெற வேண்டியிரும். “சிறுநீர்ப்பாசனத்திட்டம்” என்னும் சொற் கீழடங்கு பொறுப்புவாய்ந்த இடத்திலிருந்து வெளிவந்திருக்கும் விவசாய வெளியீடான்றில் படிக்கனார்ந்தது. சிறியநீர்ப்பாசனத்திட்டம் மற்றுக் கூறவந்த இடத்தில் “சிறுநீர்” பற்றிக்கூறுவதாகவே அத்தொடர்பட்டெண்டு பொருள் தருகிறது. எதிர்காலச் சந்ததியினரான மாணவர்களின் புதியகல்வி அமைப்புப் பற்றிய வெளியீடான்றில் அறிஞர்குமாம் பயன் படுத்தி இருக்கும் சொற்கீழடங்கு பொறுப்புவாய்ந்த விவசாய கல்வி மாணவர்கள் பெற்றுக்கொள்ளும் கல்வி என்பதனையே இவ்வாறு கல்விமாண்கள் எழுதி யுள்ளனர்.

மும். அவ்வாறு த விர் த ஆக
கொள்வதால் சொல்ல வந்த
பொருளினைத் தெளி வாச
உணர்த்த முடியாத இடத்
தும், சொல்ல வந்த பொரு
ளுக்கு முரணுன கருத்திலை
வெளியிடுவதிலிருந்து பாது
காத்துக் கொள்ள இயலும்.
சௌ றமாதக் கதைகளைப்
படிக்கும் போது மேற்குறிப்
பிட்ட கருத்தினை தெரிவிக்க
வேண்டும் என்னும் உந்தலை
இக்கதைகள் தருகின்றன என்
பதைச் சொல்லிக்கொண்டு,
கதைகள் பற்றிய மதிப்பீடு
டைக் கவனத்தில் கொள்
வாம்.

மருதனைமடம் சி.கதிர்காம
நாதனின் 'என்றை ராசா...
நீயும்...?' எஸ் பி. கிருஷ்ண
னின் 'திருமண ஊர்வலங்கள்,'
திகவயல் தர்மகுலசிங்கத்தின்
'இன்று மாத்திரம் விடுதலை'
சொக்கனி ன் மொழிபெயர்ப்
பில் 'மழைவுந்தது' (ஆபிரிக்
கச் சிறுகதை) ஆகிய நான்கு
விலைகளை கடந்த மாத

புக்கொயும், சோகச் சுமைகளை
யும் இயல்பாகச் சொல்லும்
இக்கதையின் ஆசிரியர் மேலும்
சற்று அக்கறை செலுத்தி இன்
அம் சிறப்பாக இக்கதையை
உருவாக்கி இருக்கவாம்.

පෙස්ක වයුක්කු සීඛර්ක
 හිටෝ කතායින් තහිපපාස
 ඇට්දිගුක්කුම අතොසයයම
 අසිරියාර තමතු මොයිනිල
 යිල මොවුම කවණම රෙවුත්ති
 පිරින්තාල කතායින් තරම
 සින්නුම යාර්තිතුරුක්කුම.
 තකපපතින් මහැවුකාන
 කාරණම පිරින්නාටාවතු මක්කන
 පුෂ්පත්තෙවිට්ටුප පිරින්තු
 සේස් වත්තරු මුන්නර අව
 නුක්ක නැන්ත ඡම්බවම ගණ
 පවත්තෙ, පාතුකාපුක කාර
 නාන්ක්කී ගෙන්නීත තෙවී
 බාකස් සීංලවාත එෂ්තතුම,
 සින්නුම රත්තු විශක්කමාක
 කොටු කාට්ටි පිරුක්කලාම.
 සූරු කතායිල වුරුම ඡම
 වත්තෙ මුන්ප සීංලවී, අන්
 ත්ස ඡම්බවත්තියුවිනාප පින්ප
 විපරිප්පතගුල බාසක්කීන්
 කාවෙ කෙටුවීම්. එත්තකෙ
 කුරාපාටු පැටැපුක්කලිල
 එෂ්තම පෙරුමල පාර්ත්තුක
 කොඩ්නාවතුම අවසියම උ
 කිරුත.

இளைஞர்கள் குடும்பங்களைப் பிரிந்து போராட்ட அன்றில் போய்ச்சேர்ந்து கொள்வதற் கான பின்னணிக் காரணங்க

- மருதனமடம் சி. கதிர்காமநாதன்
 - எஸ். பி. கிருஷ்ணன்
 - திக்வயல் தர்மசுலசிங்கம்

காத்திரமான கருவடன்
சம்பவச் சித்தரிப்பு
இருக்கவேண்டும்!

மேற்குறிப்பிடப் பட்டுள்ள
இரண்டு உதாரணங்களும்
எதனை உணர்த்துகின்றன? பிள்
லோயார் பிடிக்கப்போய், குரங்
காய்ப்போன கதையை அல்
வவா நினைவுபடுத்துகின்றன.
மொழி என்பது கருத்து
வெளிப்பாட்டுச் சாதனம்.
மொழியை ஊடகமாகக்
கொண்டு கருத்தின் வெளிக்
கொண்டுவரும்போது, அந்த
மொழியைச் செம்மையாகப்
யன்னபடுத்தத் தவறினால் கருத்
தில் குழப்பமும் விபரீதமுமே
வந்து சேரும்.

'ஸமூரசு'வில் வள்வந்தருக்கின்றன. இவற்றுள் முதல்
மூன்று கதைகளையும் எமது
மதிப்பீட்டுக்கு எடுத்துக்
கொள்வோம்.

மருதனமைட்ட சி. கதிர்காமநாதன் எழுதி இருக்கும்
என்றை ராசா... நீயும்?...
என்ற கதை சமகாலத்து
வாழ்வின் வெளிப்பாடக உரு
வான் ஒருபடைப்பு. நான்னு
ஆண்பின்னோடப் பெற்ற ஒரு
தாய் முதலில் கணவனை இழந்து
பின்னர் ஓவ்வொருவராகப்
பின்னோடின் பிரிவையும்
தண்டு கலிக்குப்போபவன்

எந்தவகையான இலக்கியங்களிலும் மொழி அந்த இலக்கியங்களுக்கு ஏற்றவண்ணம் பயன்படுத்தப்படுதல் வேண்டும். மொழியைப் பயன்படுத்தல் என்னும்போது மொழிக்குரிய வர்ணமுறைகள் இயன்றவரை பேணப்பட வேண்டும் என்பதுடன், உரியஇடங்களில் உரிய சொற்கள் “வந்து விழுதல்” வேண்டும். ஒர் இலக்கியப்படைப்பில் குறித்த ஒரு சொல்லை மாற்றினால் அவ்வது நீக்கினால் அப்படைப்பின் சிறப்புக்குள்ளிவிடும் அளவுக்குசொற்கள்தேர் நெதெடுத்துப் பயன்படுத்தப்படுதல் அவசியமாகும், இவ்வாறு சொற்களைத் தேர்ந்தெடுத்துப் பயன்படுத்தும் ஆற்றல் ஒரு படைப்பாளியிருமிகினாலும் மாத்திரம் உருவாகக் கூடியதாயினும் விபரிதமான பொருள் தரும் சொற்களையேர் அல்லது சொற்றெர்டர்களையோ பயன்படுத்துவதை நிதானமாகத் தவிர்த்துக் கொள்ளுதல் வேண்டும்.

அம்மத்துருசன்

பிறகு தன்னைவிட்டுப்பிரிந்து
விடுமோ என எண்ணி ஏன்கு
வதனை இப்படைப்புச் சித்திர
ரிக்கிறது இப்படைப்பில் தாய்
என்ற பாத்திரத்தின் ஏக்கமுறை
அதனால் உருவான நடத்தை
மாற்றறமும் கவனத்தை ஈர்வன
கின்றன. கோழியையும் குள்ளு
சக்கொயும் தாய்க்கும் பின்னை
களுக்கும் உதாரணமாகக்
காட்டி கடையைப் படைத்திருப்பது நன்றாக இருப்பினும்
இவ்வதாரணத்தை கடையைப் படைத்திருந்தே கொண்டு
வந்திருந்தால் மேலும் சிறபாக
அமைந்திருக்கும். இன்னை
றைய தமிழ்த்தாய்களின் இழு

ளாக உள்ளவை அவர்களது
தனிப்பட்ட தாக்கங்களே என்
பதை இக்கதை உள்ளர்த்து
கின்றது. தந்தையின் மரணத்து
தினால் ஒருமகனும், தந்தையின்
மாணமும் தனக்கேற்பட்ட

நேரடி அனுபவமும் காரணமாக இன்னெரு மகனும் தாயைப் பிரிந்து கொடுமைகளுக்கு எதிராகப் போராட்டச் செல்லுதல் மிக யதார்த்தமான இன்றைய வாழ்வையே குறியிட்டுக் காட்டுகின்றது குடும்பப்பொறுப்போ அன்றிக் கழகப் பொறுப்போ சிறிதுமின்றி தன் இஷ்டம்போல் ஒருத்தியைத் தேடிச் சென்று அவனுடன் வாழ்வு நடத்தும் முத்த அண்ணனும் இந்தக் கழகத்தின் மிக இயல்பான பாத்திர ந்தான். இந்தப்பாத்திரவங்கள் மேலும் தெளிவான உருவாக்கப்பட்டிருந்தால்

நெஞ்சில் நிலைக்கத்தகுந்த
வண்ணம் உயர்ந்து நிற்கும்
'இரு திருமண ஊர்வலங்
கள்' என்பது எஸ். பி. கிருஷ்ணன் எழுதி இருக்கும் கதை இக்கதையின் தலைப்பே ஒடு திருமணத்துக்குப் பல ஊர்வலங்கள் இடம் பெறுகின்றன என்பதனை உணர்த்த கின்றது. இக்கதையின் நாயகனும் மனமகனுமான ஜெயக்குமார் சிக்கனத்தையும் புதுமையையும் நாடு கின்ற இருவனங்கக் காட்டா படுகின்றன. அவனது வீட்டின் திருமண ஏற்பாடுகள் அவன் மனப்போக்கைத் தெளிவாகக் காட்டத் தகுந்த (10ம் பக்கம் பார்க்க)



ஒரு மானிட மொட்டு கருகுகின்றது

பாட்டாலே நாடகப் போட்டியென்றதும் பெரும் பாலும் சரித்திர, இலக்கிய, புராண நாடகத் தயாரிப் பில் கல்லூரி+ள் கவனம் செலுத்திய காலம் ஒன்றிருந்தது பிரமாண்டமான காட்சிக் சோடினைகள் கவர்ச்சி மிகு மணி உடுப்புக்கள், அணிகள், அடுக்கு வசனங்கள் என்றெல்லாம் அலைந்தார்கள் தயாரிப்பில் ஈடுபடும் ஆசிரியர்கள். ‘பழைய வீட்டுக்கு வெள்ளையடிக்கும் பணி தான் இது’ என்ற கண்டனக் குரல் ஓலிக்கத் தொடங்கியது. ‘புதிய ஆக்கங்கள் படையுங்கள்; காத் திரமான கருப்பொருளை முன்வையுங்கள்; காட்சிகளைக் குறைத்து கணி சமசன தயார்ப்புக்களில் ஈடுபடுங்கள்’ என்ற கருத்துக்கள், கருத்தரங்குகளில் விழியறுத்தப் பட்டன. மேலாக, அரங்கக் கல்லூரி, அவைக்காற்று கழகம் என்பவற்றின் நாடகங்கள் கல்லூரிகளிலும் கணிசமான தாக்கத்தினை ஏற்படுத்தின. இதன் விளைவு, அரிய பல சமூகப் பிரக்ஞஞ்யுடன் கூடிய, சமூக நாடகங்களை கல்லூரிகள் முன்றியுத்தக முனைந்துவிட்டன. அநுபவ நடிகாலின் ஆக்கங்களைக்கூட விஞ்சும் வகையில் அவை அமைந்து விடுகின்றன. இவைகளையில், கடந்த தவணைகளிலிப் பகுதியினர் நடாத்திய நாடகப் போட்டியில் காங்கேசன்துறை நீட்டேல்வராக் கல்லூரி மேடையிட்ட ஒரு மாண்புமொட்டு கருகுகின்றது’ என்ற நாடகம் பல சிறப்பு அம்சங்களை கொண்டு, சிற்றெட்ட பிரிவு சமூக நாடகப் போட்டியில் முதலிடம் பெற்றது. உளவியல் சம்பந்தமான பல விடயங்களை உள்ளடக்கமாகக் கொண்டு, ஒரு கள் உத்தியில் புதிய பாணியில் நாடகம் தயாரிக்கப்பட்டிருந்தது.

இரு மனவன் பயந்து நடுக்கி, கூனிக்குறுகி, கல்வியை மறந்து சமுதாயத்துக்கு உதவாமல் போவது எப்படி என்ற வினாவுக்கு விடைகாணும் வகையில் நிகழ் வுகள் இடம்பெறுகின்றன. செல்ல வளர்ப்பு, முனிபேய், என்றெல்லாம் பிள்ளையை பயப்படுத்தும் தன்மை, பின் விளைவை என்றை கோபம் பிள்ளைகளைப் பாழ் டுக்கின்றன என்ற கருத்தை நாடகம் வளியுறுத்துகிறது. பரதிதிலையில் மட்டுமன்றி மேடை நிலையிலும் சில உத்திகள் அழகொழுக அமைக்கப்பட்டுள்ளன. பயம், கோபம் என்பன குறி யீட்டு உருவங்களாக்கப் பட்டு நடமாட விடப் படுகின்றன. மாணவர்கள் ‘பயம்’ என்ற குறி

யිටු ඉරුවුම තන්තෙයේ 'කොපම' එස්‍ර කුඩා
යිටු කොර ඉරුවුම ඇඳිපපලෙකුම විතත්තෙ,
ආඟල පාටල ණූලම කාට්තිය කට්ටංක්කන් තවී අහු
පෙත්තිරුන්තන. මාණවල, තන්තෙප පාත්තිරාජක්කන්
තාංකිය මාණවර්කක් නිදිපිලින තරම තරමාණතාය
අමෙන්තිරුන්තතු. ඔවුයෙල පත්තිප නාටකත්තෙ කත්ත
මාන තයාර්පාක තත්ත නැටෙළුවරා මුශ්‍රීලාපුතු
මොයි නාටකංක්කීන නිදිපිත්තාල එස්න? කෙසෙයිර
සියෙක කුඩ නැටාත්තුවිත්තු නිදිපිප පස්පිලීන මාණ
වර මත්තියිල බෙරාත්තාල එස්න?

கனப்பயிற்சியில் ஒருநாள் (25-2-78)

குட்டி நாயும் கிழிசல் துணியும்: இது கடைத்தலைப்பல்ல. அரங்க கல்லூரியில் ஒருநாள் நடந்த பயிற்சியில் ஒன்று. பயிற்சியில் கலந்து கொண்ட ஜீப்பது பேரும் நாய்களாகிறோம். உருண்டு பிரண்டு ஓடுகிறோம். கிழிசல் துணியைக் காண்கிறோம்; கிடைத்துவிட்டது. அதை வாயில் உவ்விகாலால் இழுத்து கிழிக்கு துணியையும் கொண்டு ஓடி, துணியை வைத்துவிட்டு பின்னேக்கிச் சென்று திரும்ப ஓடிவந்து துணியைக் கவ்வி படாதபாடுபடுத்து கிறோம் போலச் செய்தல் பயிற்சிவகையில் இது ஒன்று. இப்படியான பயிற்சிகள் பலவற்றை பலநாட்கள் செய்தோம்.

மண்டபத்துக்கு அருகே தெருவால் ஒரு கல்யாண ஊர்வலம் சென்றது. மேளகாரர் நாதஸ்வரத்தில் வாசிக் கப்பட்ட மெட்டுக்கேற்ற டி தவில் வாசித்தார். தவில் தாளத்துக்கு ஏற்றபடி கண்ணமுடிக்கொண்டு நடன மாடுமெபடி பணிக்கப்பட்டோம். 10 நிமிடங்கள் ஆடு வேம்.

நடிகர்க்கு வேண்டும் லயம்; தாளத்துக்கு நடக்கும் பலவேறு நடை பயிற்சி, காத்தான் கூத்து நடையிலும் சிலவேளை நடந்தோம். இறுக்கம் அற்று தளர் நிலையில் உடலை வைத்திருக்க உதவுவன் இவை.

திடுரென மகிழ்ச்சியான அதிர்ச்சி. கதிரையிலே உட்கார்ந்திருந்த கிழவர்(கிழவரா அவர்) ஒருவர் எழுவட்டத்துக்கு நடுவில் அழைத்து வரப்பட்டு அறிமுகம் செய்யப்பட்டார். அவர் வேறுயாருமல்ல. திரு. பூந்தான் யோசேப் தான் அவர். இன்று அவரில்லை. அன்று 74 வயதில் காட்சியளித்தார். பருத்த உருவம்; சிறிய மீசை. தெளிவான குரல். கம்பீரநடை அளிடம் தெள்பட்டன. நாட்டுக்கூத்து பாடல் மெட்டுக்கள் பழக்கத் தொடங்கினார். பாடினேம்.



அங்கம் பதினெடு

இடம்: இந்துமாசமுத்திரம்:

பஞ்சகோளவோர்: வெடியரசன் சேனைதிபதி திடசிங்கன் கபி. ஸ் செலுத்தும் கிலாசமார்கள், மீகாமன், வெடியரசன்.

நிலைமை: அன்வதிவுக்கப்பால் சோழப் பேரரசன் கொட்டி ஒரு கப்பல் நிற்பதைக்கண்ட, வெடியரசன் சேனைதிபதி மீகாமன் கப்பலை நோக்கிப் போகலும், பின்பு செய்தி கேட்ட நின்க வெடியரசன், மீகாமன் கப்பலன்டை ஏருதலும்.

திடக்கன்: கிலாசமார்களே! அதோ ஒரு கப்பல் புவிகெடியடன், எமது கடலெல்லைக்குள் வந்து வழியை மறித்துக் கிடக்கின்றது. நங்கூரம் எடுத்து, பாயை இழுத்து அக்கப்பளையப் போவோம்.

விலகரிஸ்து நவன்: தளபதியாரே ! புலிக்கொடியுடன் எமது கடலெப்பைக்குள் காணும் இக்கப்பல் முத்துக்களைக் களவெடுப்பதற்கா வந்திருக்கவேண்டும். நாமும் போய் அவர்களை கையும் மெய்யும் ரூப் பிடித்து, வேந்தன் வெடியரசனிடம் ஓப்படைக்கேண்டும். (சோழனின் கப்பலும், வெடியரசன் தளபதியில் கப்பலும் பக்கம் பக்கமாய் சந்திக்கின்றன)

திடிங்கள்: டேப் முடா! நீ பாதம் பணிந்தாலும், பரிதாந் நாலும், பாந்தள் மனியை எடுக்கமாட்டாய். நீ நிற்கின்ற இடத்திலே ஒரு நூலாவு அசையாமல் நிற்க வேண்டும் நாராதன் பண்ணனுக்குச் சேதி அனுப்புகின்றோம். கிலாசுகரே! எமது கப்பலில் பிழைந்திருக்கும் கட்டுமெரத்தில் நெடந்தீவுச்சுச் சென்று எமது மன்னனுக்கு மீகாமன் ரத்தினத்தை பெற வந்திருப்பதாகச் சொல்லுங்கள்.

(செய்தி கேட்டறிந்த வெடியர்சன் தனது படைகளுடன் மீதுமன்ற கப்பல்லண்டை வரல்.)

வெய்யரசன்: மீகாமா! முக்கண்ணல் மாமனுகிய, அதியரசன் பரம்பரையில் தோன்றிய நீ, காகுத்தனின் வாரிசன் வந்து, இந்தக் கள்ளத் தொழிலுக்கு ஏன்டா புறப்பட்டாய் சேமனின் ஏவலா? கள்ளக்கூட்டத்தின் ஒத்துழைப்பா?

மிகாமன்: கரையோறப் பகுதியில் பிறந்த - குருகுலத்து னுடைய என்னை, சோழப் பேரரசின் தளபதியாக்கி, மாளிகை தந்த மனிமுடி தந்து, மங்கையொன்றையும் மனிமுடி துடுத்தும், பெற்ற பிள்ளையைப்போல் பாதுகாத்துவரும் களிடால்வளவின் செஞ்சோற்றுக் கடனுக்காக... தங்களிட முன் என்னை மனியை, பரிசு பலதந்து, பாதும் பணிந்த கண்ணகி அம்மனின் காற்றிலம்புக்குள் வைக்கும் பர வுக்காச அதை எடுக்க வந்தேன்.

தி. சிங்கன்: கரமதில் பல வெகுமதிகளைத் தாங்கிக்கொண்டு, சிரத்தினில் சோழனின் சின்னமணிந்த முடியையும் அநீந்துகொண்டும், புரவதுவாம் -நெடுந்திலை நோக்கி வழி துண் கரணத்தை ஒதுவாயாக:

திட்சிங்கன்: என்னடா! அமரர், நரகர், மானிடர் எவர் லும் பெறமுடியாத நாகரெத்தினத்தையா பெறுவதற்கு வதாய்! கூறு...

மீதாமன் : கண்ணகி அப்மன் காலது தனக்கு விண்ணதில் இல்லா விழங்கொளிர் மணியை எண்ணிட முடியா ஏந்தவின் பரிசை மண்ணதில் ஏற்று மகிழ்வடன் தாரீர்! மணியது எடுக்க மன்னளைக் காண வணிகரின் ஆவல் வளமுடன் செல்ல அணியது பூண்டு அம்மனும் மகிழ பணியது செய்தேன் பாதமும் பணிந்தேன்.

வெடியரசன்: கண்ணகியின் காற்சிலம்புக்காகவா...

மீகாமன்: காவிரிப்பூம் கடலோரத்தில் வாழும் பெரும் வளிகர்களாகிய, மானுகரும், மாசாத்துவானும், வைகைகள் கவரயில். அடைந்துவந்த ஒரு பேழையைக் கண்டபோது அப்பேழைக்குள் ஒருபெண் குழந்தை ஒன்றைக் கால்சிலம்புடன் இருப்பதைக்கண்டனர். தாங்கள் செய்த ஒப்பந்தத்தின்படி மானுகர் அக்குழந்தையை எடுத்து வளர்த்து வருகின்றார். அதை குழந்தை இன்று பருவமங்கையாகக் காட்சியளிக்கின்றார்கள் பிரந்தபோது அக்குழந்தையின் காலிலிருந்த ஒற்றைக் கால்சிலம்புக்குள் நாகரத்தினிப் பரல்கள் இருப்பதாக அறிந்த மானுகர் மறுால் சிலம்புக்குள் பரல்களாக மாணிக்கக்கற் னை வைப்பதற்கு, ஆசையும் கொண்டுள்ளான். அதை எடுத்துவரும்படி சேமிப்பேரு சன் உன்னிடம் விட்டான் மன்னே!

வெடியரகன்: பாந்தள் மணி, எனக்கு இறைவனால் அளிக்கப்பட்டது. அம்மணி மாசுபடாது காத்துவருகின்றேன். மணமாசுபட்டால் அம்மணியை வைத்திருக்கும் பேரரசே நாசமாகும். இது கடவுள் வாக்கு. நீ முதலான மணியை எடுப்பதற்கும் என்னை போர்செய்து -வெல்லவேண்டும். பிறகு எனதுதப்பிமர், வீரநாராயணன், விளங்குதேவன், போர்வீரகன்டான், ஆரிலங்குமரன் என்ற நான்கு பேரையும் வெல்லவேண்டும். சம்மதமா! சம்மதமென்றால் முதலில் என்னுடன்

பேர்புரி.
மீகாமன்: கிருஷ்ண பரமார்த்தமாவின்- பாஞ்சசன்னிய திருப்பாற்கடலில் விழுந்தபோது அதைகுக்கத்தே; ற்றியவனே எண்க்காக, அல்லது எனது மன்னனுக்காகக் கேட்கவில்லை உடக் மாதாவாகிய பராசக்திக்காகக் கேட்கின்றேன். அவளில் முழுப்பாகிய கண்ணதி அம்மனுக்காக கேட்கின்றேன். தட

பொன். சுந்தரலிங்கம் பாடல்கள்

ஓவிப்பதிவு நாடாவில்
பக்திப் பாடல்கள்

முறைகளிலுமிருந்து தெரிந் தெடுக்கப்பட்ட பாசுரங்களைப் பண்ணிசெய்தன் பாடுகிறார். ‘தோடுடைய செவியன்’ என்னும் முதலாம் திருமுறைப் பாடலுடன் தொடங்கிப் பன்னிரண்டாம் திருமுறையாகிய பெரிய புராணத்து ‘நன்மை பெருகுஅருள் நெறியே’ என்னும் பாடலுடன் அது நிறைவு பெறுகின்றது ஈழத்துத் திருத் தலங்களிலே பூசை முடிவுறும் வேளையிலே ஆசீர்வாதம் நடை பெறும். முதலிலே வேதமந்தி ரங்களாலே ஆசீர்வாதம் நடை பெற்றமன் தமிழ்ப் பாசுரங்களாலே இறைவனுக்கு அர்ச் சனை நடைபெறு’. இப்பாசுரங்களைப் பாடுவதிலே ஓர் ஒழுங்குண்டு. தேவாரங்கள் என அழைக்கப்படும் முதல் ஏழு

திருமுறைகளிலிருந்தும் ஏதாவது ஒரு தேவாரம் முதலிலே பாடப்படும். எட்டாம், திருமுறையாகிய திருவாசகத்திலிருந்து ஒரு பாசரம் இரண்டாவதாக ஒதுப்படும். ஒன்பதாம் திருமுறையைச் சேர்ந்த திருவிசைப்பாவிலிருந்து ஒரு பாசரமும் திருப்பல்லாண்டிலிருந்து ஒரு பாசரமும் அடுத்து முறையே மூன்றாவதாகவும் நான்காவதாகவும் இசைக்-பட்டும். ஐந்தாவதாகப் பெரிய புராணத்திலிருந்து ஒரு பாட வும், ஆருவதாகத் திருப்புகழ் பாடல்கள் தெரிந்துகூப்பட்டுப் பொன். சுந்தரவின்கத்தாலே பாடப்பட்டுள்ளன. அவை நான்காவது கசர் நிலே ஒலிப்பதிலு செய்யப்பட்டுள்ளன. காப்புப் பாடலைத் தொடர்ந்து, ‘கைத்தல நிறைகளி’ என்னுந் திருப்புகழுடன் தொடங்கி ‘உயபர் தருத் தேனுமணி’ என்னும் திருப்புகழுடன் முடிவடைகின்றது. வணண்ச்சலை எப்படியிருக்குமென்ற இத்திருப்புமூலம் பாசரங்களைக் கீட்டப்பர் உணர்ந்து கொள்வர். பொன்.

பேராச்சியர் அ. சண்முகதூர்

ஒன்றும் பாடப்படும். இம் முறையிலே பன்னிரு திரு முறைப் பாசுரங்களையும் திருப்புகழையும் ஓதும் வழக் கம் தமிழ் நாட்டுத் தலங்களிலும் உண்டோ என்பது எனக்குத் தெரியவில்லை. இவற்றுள் திருப்புகழ் தவிர மற்றையவை பன்னிரு திரு முறைகளுக்குள் அடங்கி விடுகின்றன. பன்னிரு திரு முறைகளிலுமிருந்து 20 பாடால் கள் தெரிந்தெடுக்கப்பட்டுள்ளன. ஒவ்வொரு பாடலும் பொருளுணர்ந்து பாடப்பட்டுள்ளது. பாடல்களின் பொருளுணர்வு பண்களினாடாகப் புலப்பட்டத் தப்படுகின்றது. புறநீர்மைய் பண்ணி ஸ்

அமைந்த ‘நிரைகழல் அரவம்’ கெள்கிடப் பண்ணி ல் அமைந்த “வாணக்காவில் வெண்மதி ‘என்னும் பாசுரங் களைப் பொன். சந்தரவிங்கம் பாடும்போது மனத்திலே குதூ கல உணர்வு பிறக்கின்றது. ‘கையாரத் தொழுது அருவி கண்ணூரச் சொரிந்தாலும்’ என்று திருவிசைப்பாவிலே பொன். சந்தரவிங்கம் ஓரல் கொடுக்கும் போது மனத்தை உருக்குகின்றது.

எனினும் ஓரிரு இடங்களில் தேவாரங்களுடைய சொற்கள் செய்யப்படுகின்றன. அமைந்து விடுகின்றன.

திருவாசகப் பாடல்களைப் பொருளுணர்ந்து, தான் கலந்து ஒருவர் பாடுவதைக் கேட்டால் நிச்சயமாக அவை நெஞ்சை உருக்கும். பொன். கந்தரவுங் கம் டொருளுணர்ந்து பாடுகி ரூரீடு பவாசகங்களி லீலகலந்து படிக்கரூர். அவை கேட்பா ரைப் பினிப்பனவாக அமை மாவைநகர் வாழ்மங்கையுமை பாலனே செங்கைவடிவேலனே மயில் வாகனக் கடவுளே' என்றும், 'செல்வச் சந்திதியுறையும் சேவற்கொடியோனை (10ஆம் பக்கம் பார்க்க)

சரித்திர நாவல்களுக்கு தமிழில் இருக்கும் அந்தஸ்து இந்தியில் இல்லை. கல்கிய, வியாரா ரீதியாகவும் இங்கு அதற்குக்கும் மதிப்பு அங்கு இல்லை. வாசகர்கள் மத்தியில் சரித்திர நாவல்கள் படிக்கும் மொகம் மிகக் குறைவு.

அதற்கொரு காரணம், வடக்கில் சரித்திர சம்பவங்களை வாம் இந்துஸ்தானியில் அல்லது உருசில் குறிக்கப்பட்டுள்ளன. அவையாவும் அவர்களுக்குக் கிடைத்தும் உள்ளன. அவர்களின் முந்தைய சரித்திரம் தக்க ஆதாரங்களோடு ஆராய்ச்சி நால்களாக ஏராளமாக எழுதப்பட்டு விட்டன. அவையே சரித்திர நாவல்களை படிக்கவூட்டாது இருக்கும். நாட்டுப் பாடங்கள் வழியாகவும் படிப்பறவு இல்லாதவர்கள் கூடதங்கள் சரித்திரத்தை அங்கு அறிந்து வைத்திருக்கிறார்கள்.

தென்னட்டுச் சரித்திரம் இன்னும் முழுமையாக வெளிச்சம் போட்டுக் காட்டப்படவில்லை. இருட்டபகுதிகள் ஏராவமகை இருக்கின்றன. எனவே இங்குள்ள எழுத்தாளர்களால் சரித்திர சம்பவத்தில் காதல்கய்கறிகளையெல்லாம் வெட்டிப்போட்டு, 'கப்ஸா' மசாலாக்களையும் சேர்த்து சாம்பார் தயாரித்து விடுமுடிகிறது. தங்கள் சரித்திரத்தை தெரிந்து வைத்துக் கொள்ள முடியாத வாசகர்கள் ஒவைகளை ஆர்வத்தோடு விழுந்து விழுந்து படிக்கிறார்கள்.

இந்தியில் சரித்திர நாவலாசிரியர்கள் பிழை செய்து விட முடியாது. அப்படிச் செய்தால் அதை அங்கு எவரும் பொறுத்துக் கொள்ளவும் மாட்டார்கள்.

இருந்தாலும், காதலை அதிகமாகக் கையாண்டும், மிகைப்படுத்தியும் எழுதும் எழுத்தாளர்கள். அங்கும் ஒரு கட்டத்தில் எழுந்தார்கள். அவர்களில் ஒருவர் பகவதி சரணசர்மா... அவர் எழுதிய 'சித்ரகோக' கல்கியில் மொழி இங்குள்ள சோழ, சேர பாண்டியர்களையோ, பல்வர்களையோ கொண்ட நாவல்கள் எதுவும் எழுதியதில்லை.

திர நாவல்கள் எதுவும் தொடராக வந்ததேயில்லை. இங்குள்ள அசிரியர்கள் வட இந்திய சரித்திர சம்பவங்களை மையமாகக் கொண்டு நாவல்கள் பல எழுதியுள்ளார்கள். ஆனால் அங்குள்ளவர்கள் இங்குள்ள சோழ, சேர பாண்டியர்களையோ, பல்வர்களையோ கொண்ட நாவல்கள் எதுவும் எழுதியதில்லை.

முதல் தமிழ் நாவல் இலங்கையிலேயே வெளியானது!

தமிழக கருத்தரங்கில் வெளியான தகவல்

நேரத்தில், வாசகர்கள் ஆர்வத்தோடு படித்து வருகிறார்கள். எனவே கைத்தையே இழுத்துக் கொண்டு போங்கள் என்று கல்கி அப்போது அவரை வேண்டிக்கொண்டார். (கல்கியும் வாசகர்களின் பலவீனத்தை நல்லுக்கிடையே பயன்படுத்தியிருக்கிறார்கள்) கடந்த பத்து பதினைந்து வருடங்களாக, இந்தி வியாபாரப் பதினிருப்பு கருத்தரங்களில் சரித்திரம் போது நாவலாசிரியர்களின் பல பிறமொழி சரித்திர நாவலாசிரியர்கள் பல கடடுரைகளை கருத்தரங்களில் தந்தார்கள். 'தெலுங்கு மொழி இலக்கியத்தில் சரித்திர நாவல்' பற்றி கட்டுரை

—இந்த தகவல்கள் 'ஆதர்ஸ்கில்டு ஆப் இண்டியா'வின் சென்னைக் கிளை, 'இந்திய மொழிகளில் சரித்திர நாவல்கள்' என்ற தலைப்பில் ஏற்பாடு செய்திருந்த கருத்தரங்களில் கிடைத்தால், விவரங்களைச் சொன்னவர் சொரிராஜன்.

பல பிறமொழி சரித்திர நாவலாசிரியர்கள் பல கடடுரைகளை கருத்தரங்களில் தந்தார்கள். 'தெலுங்கு மொழி இலக்கியத்தில் சரித்திர நாவல்' பற்றி கட்டுரை

வாசித்த பி.வி. பூனீவாச்சார்யரு, 'பங்கிம் சந்திர சாட்டர்'ஜியின் 'தூர்கேச நந்தனி'யை இந்தியாவில் தோன்றிய முதல் நாவல் என்றும், தமிழின் முதல் நாவலான வேதநாயகம் பின்னை எழுதிய 'பிரதாப முதலியார் சரித்திரத்தை,' இரண்டாவது நாவலை என்றும் சொல்லுகிறார்கள். பிரதாப முதலியார் சரித்திரம் 1879-ல் வெளி வந்தது. ஆனால் எங்கள் தெலுங்கு மொழி யில் நாவலரி கோபால்கிரஷ்ண செட்டி எழுதிய 'ஸ்ரீரங்கராஜா சரித்திரம்' அதற்கு முன்னர் 1872-ல் எழுதப்பட்டுள்ளது. எனவே எங்களது நாவலே இந்தியாவில் தோன்றிய இரண்டாவது நாவலாக சொல்லப்படவேண்டும்... 'என்று தெரிவித்தார்.

சென்னை, ஆதர்ஸ் கில்டின் உதவித் தலைவர் அப்துல்வகாப் அவரைக் கொஞ்சம் திருத்தி வேர். 'தமிழில் முதலில் வெளி வந்த நாவல் பிரதாப முதலியார் சரித்திரம் இல்லை. இலங்கை தமிழ் எழுத்தாளர் சித்திலெப்பை எழுதிய 'அச்னபே சரித்திரம்' என்றார்.

கருத்தரங்களில் சிறப்பு விருந்தாளியாக வந்து வீற்றிருந்த டாக்டர் திருவேங்கடாச்சாரி என்பவர் தமிழ் சரித்திர நாவலாசிரியர்களின் பெயாக்களைக் குறிப்பிடுகின்றியில் கோவி, மணி சேகரணை தவிர்த்தார். அது கோவி சமூக நாவலாசிரியர்களில் இந்துமதி, சிவங்கரிக்கையையெல்லாம் சொன்னவர் ஜெயகாரையை வெளியிடவில்லை. படைப்புகளைப் பார்க்காமல் படைப்பாளிகளின் சட்டைப்பொத்தாள்களை அவிழ்த்து, அடையாளம் பார்த்து, ஆடு

மரம் நடுவோம்

மழை எங்கிருந்து விழுகிறது? வானத்திலிருந்து விழுகிறது. வானத்தைப் பாருக்கள் அங்கே மேகங்களைப் பார்ப்போம். வெண்மேங்கள் பறந்துசெல்லுகின்றன. வெண்மேகம் குளிர்ந்து கருமை ஆகிறது. கருமேகம் மழை பெறுகிறது.

குளிர்ந்த காற்றால் மேகம் குளிர்த்தால் மழை உண்டு. குளிர்ந்த காற்றுக்கு மாங்கள் தேவை, மலைகள் தேவை, மழைக்கு மாங்கள் தேவை. மரங்களுக்கு மாங்கள் தேவை. மரங்களை அழித்தால் மழை குறையும். மலை அழிந்தால் மழை குறையும்.

மில்கவைற் செய்தி

களை குறிப்பிடும் ஆசாமிகள் இன்னும் இருப்பதை நினைக்கையல் மிகவும் சங்கடமாக இருக்கிறது!

தன் பெயரை குறிப்பிடாது தன்னுடைய கோவி. மனிசெகரன் கொதித்தார்—கருத்தரங்கில் இல்லை, வெளியே. கருத்தரங்களின் சாப்பாட்டு இடைவேளையின் போது மரத்தியில் நின்றபடி:

பாருங்கள் முப்பது வருடங்களைக் கேட்டு பிடித்து எழுதும் என்று கொல்லி வெண்டும் செய்தார்கள் கோவி கோபால்கிரஷ்ண சரித்திர நாவலாசிரியர் அவரையெல்லாம் சொல்லுகிறார்கள்... 'என்று அவரிடம் துக்கம் விசாரிக்கப் போன நமது நிருபரிடம் வருத்தப்படவும் செய்தார்.

—நாஞ்சில் ச. காந்தியன். நன்றி: தாய்

“ரதி இஞ்சை பார் பின்னோ...—“என்று ஒரு கடிதத்தைக் கொடுத்தாள்.

அன்புள்ள அம்மாவுக்கு—,

இந்தக் கடிதத்தைக் கண்டு கவலைப்படவேண்டாம். நான் நன்பங்களுடன் நாட்டை மீட்கும் பணியில் ஈடுபடப் போகிறேன். இக் கடிதம் கிடைக்கும் போது நான் அலைகடலுள் சென்று கொண்டிருப்பேன். எல்லைத் தேடவேண்டாம்.

அன்பு மகள் வீலா.

“எப்ப இந்தக்கடிதம் கிடைத்துது?

“எனக்கொண்டுமாத் தெரியேல்ல... ஆரோ ஒரு பொடியன் வீலாவின்ற கைக்கிளைக் கொண்டுவந்து விட்டான். கடிதத்தைக் கொடுத்தான். என்ன ஏது என்று விசாரிக்கிறதுக்குள்ள போயிட்டான்... ஐயோ வீலா.. நான் என்ன செய்வேன்... அவர் வந்து கேட்டால் நான் என்னசொல்வேன்? என்று ஓப்பாரி வைக்கத் தொடங்கி விட்டாள்.

—அவளைச் சமாதானப் படுத்துவது மிகவும் சிரமமாகவிட்டது. அவள் கண்ணத் துடைத்துக் கொண்டு கேட்டாள்.

“ரதி ..அவளைப்பற்றி ஆரிட்ட விசாரிக்கலாம்?... உனக்கு ஆரோ பல்கலைக் கழகத்தில் ஒருசெனக்கி இருக்கிறானாமே... அவளை விசாரிசுப்பார்த்தால் வீலாவைப் பற்றித் தெரிய வராதா? —“என்று பரிதாபமாகக் கோட்டாள்.

வீலாவின் நடத்தை ரதிக்குப் புதிராக இருந்தது. அவள் இயக்கைருமளவிற்கு ஆர்வம் கொண்டிருந்தாள் என்பது அவளுக்கு புதியது தான். அவளுக்கும் சரோஜினி மீது தான் சந்தேகம் வந்தது. அவளை விசாரித்தால் ஒரு வேளை ஏதும் தெரியலாம். சில சமயம் கல்லூரியில் என் மீது கூட ஐயம் வரலாம்.

ரதியும், வீலாவின் அம்மாவும் சரோஜினியைத் தேடிப் போனார்கள். வழக்கம் போல பல்கலைக்கழகம் லைப்ரரிவாசலில் நண்பார்கள் குழு அவள் நின்றார்கள். இருவரையும் ஆவலாக வரவேற்பவள் விசாரித்துவிட்டுக் கூறினார்கள்?

“வீலாவை எனக்குத் தெரியும். அவள் விளையாட்டு வீராங்களை. அன்று நாங்கள் எதிர்படுப் போராட்டம் நடத்திய போது அதிக அக்கறையுடன் பங்கு பற்றியவள். அவள் மீது பல இயக

